How to use your new Rehband Shin/Calf Sleeve – 106*, 1163* (7760*)

*different colors, sizes, thicknesses, sides

EN

Function
Gives support, compression and warmth to the shin and calf. Increases blood circulation, relieves pressure and improves muscle coordination in the area. Provides stabilization and assists in athletic performance and in recovery, both during and after excercise.

Application
1) Pull the support up to the calf.
2) Tighten the Velcro fasteners at the front as required (1163*, 7760*).

Important Information
1) Use this product with care and only for its intended purpose. Do not make any improper changes to the product.
2) If you have questions regarding application, please contact your local dealer.
3) Do not wear products with SBR/neoprene for more than 3-4 hours without interruption.
4) We advise you to not use the product that contains SBR/neoprene in case of tendency to heat allergy.
5) Keep the product away from open flame, embers and others sources of heat. Avoid temperature above 120 °C/248 °F.
6) Do not continue using a product that is no longer functional, or that is worn or damaged.

Washing Instructions
1) Wash in warm water at 40 °C (104 °F) with similar colours.
2) Use laundry bag or net.
3) Stretch product while wet and allow to air dry.
4) Clean the product regularly according to care instructions on the product care label.
5) Fasten all velcro closures (1163*, 7760*).
6) Products with velcro fasteners require occasional dirt/dust removal.

Size selection
1) Do the measurements as instructed on the packaging.
2) Determine the size of the support (see size chart).

Disposal
Dispose the product in accordance with national regulations.

Material
Foam: SBR/neoprene (see textile label)
Cover: polyamide and/or polyester (see textile label)

RU

Как использовать Ваш новый бандаж на голень/икроножную мышцу Rehband – 106*, 1163* (7760*)

* различные цвета, размеры, толщина, стороны

Функция
Обеспечивает поддержку, компрессию и согревание голени и икроножной мышцы. Увеличивает циркуляцию крови, облегчает напряжение и улучшает региональную мышечную координацию. Обеспечивает стабилизацию и поддержку при выполнении спортивных упражнений, а также при восстановлении, как во время, так и после нагрузки.

Применение
1) Натяните бандаж на икроножную мышцу.
2) В соответствии с потребностью затяните застежки на липучке на передней стороне (1163*, 7760*).

Важная информация
1) Используйте это изделие с осторожностью и в точном соответствии с его предназначением. Не вносить в изделие изменения по своему усмотрению.
2) Если у Вас есть вопросы по применению, обязательно свяжитесь с местным продавцом.
3) Не носите изделия из SBR/неопрена более, чем 3-4 часа без перерыва.
4) Мы не рекомендуем Вам использовать изделия, содержащие SBR/неопрен, если Вы склонны к аллергии на тепло.
5) Держите изделие вдали от открытого пламени, тлеющих углей и прочих источников тепла. Избегайте температуры свыше 120 °C.
6) Прекратите использование изделия, которое утратило свою функциональность, изношено или повреждено.

Инструкции по стирке
1) Стирать в теплой воде при 40 °C с похожими цветами.
2) Использовать мешок для стирки или сетчатый мешок.
3) Расправить изделие в мокром виде, дать высохнуть на воздухе.
4) Регулярно стирать изделие в соответствии с инструкциями по уходу, указанными на этикетке.
5) Закрыть все застежки-липучки (1163*, 7760*).
6) Изделия с липучками требуют периодического удаления грязи / пыли.

Выбор размера
1) Осуществите/Проведите замеры, как указано на упаковке.
2) Определите размер бандажа (см. таблицу размеров).

Утилизация
Утилизировать изделие в соответствии с местными правовыми актами.

Материал
Пена: бутадиенстирольный каучук/неопрен (см. текстильную бирку)
Покрытие: полиамид и/или полиэстер (см. текстильную бирку)

DE

So verwenden Sie Ihren neuen Rehband Waden-/Schienbeinärmel – 106*, 1163* (7760*)

*verschiedene Farben, Größen, Stärke, Ränder

Funktion
Gibt dem Schienbein und der Wade Halt, Kompression und Wärme. Erhöht die Durchblutung, entlastet den Druck und verbessert die Muskelkoordination in dem Bereich.
Bietet Stabilisierung und Unterstützung bei sportlicher Leistung und Erholung, sowohl beim Training als auch danach.

Anwendung
1) Ziehen Sie die Stütze bis zur Wade hoch.
2) Ziehen Sie die Klettverschlüsse an der Vorderseite so fest wie nötig (1163*, 7760*).

Wichtige Informationen
1) Verwenden Sie dieses Produkt nur zu seinem vorgesehen Zweck. Nehmen Sie keine unangebrachten Veränderungen am Produkt vor.
2) Sollten Sie irgendwelche Fragen haben in Bezug auf die Anwendung, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler vor Ort.
3) Die Nutzungsdauer des SBR/Neopren-Produkts sollte drei bis vier Stunden nicht übersteigen.
4) Sind Sie allergisch gegen Hitze, so empfehlen wir Ihnen ein Produkt ohne SBR/Neopren zu verwenden.
5) Halten Sie das Produkt fern von offenem Feuer, Glut und anderen Hitzequellen. Vermeiden Sie Temperaturen über 120 °C.
6) Verwenden Sie kein Produkt, das nicht mehr funktionsfähig, abgenutzt oder beschädigt ist.

Waschanleitung
1) Waschen Sie bei 40 °C warmem Wasser mit ähnlichen Farben.
2) Benutzen Sie einen Waschbeutel oder ein Waschnetz.
3) Spannen Sie das Produkt, wenn es nass ist, und lassen Sie es an der Luft trocknen.
4) Reinigen Sie das Produkt regelmäßig gemäß Pflegehinweisen auf dem Etikett des Produkts.
5) Schließen Sie alle Klettverschlüsse (1163*, 7760*).
6) Produkte mit Klettverschluss müssen ab und zu von Schmutz und Staub befreit werden.

Auswahl der Größe
1) Messen Sie, wie auf der Packung dargestellt.
2) Bestimmen Sie die Größe der Stütze (siehe Maßtabelle).

Entsorgung
Entsorgen Sie das Produkt gemäß nationalen Vorschriften.

Material
Schaumstoff: SBR/Neopren (siehe Textiletikett)
Bezug: Polyamid und/oder Polyester

SV

Så använder du ditt nya Rehband vad/skenbensstöd – 106*, 1163* (7760*)

*olika färger, storlekar, tjocklek, sidor

Funktion
Ger stöd, kompression och värme till skenben och vader. Ökar blodcirkulationen, avlastar tryck och förbättrar muskelkoordination i området. Ger stabilisering och understödjer idrottsprestationer samt restitution både under och efter träning.

Användning
1) Drag stödet upp på vaden.
2) Fäst kardborrelåsen som anvisat (1163*, 7760*).

Viktig information
1) Använd denna produkt med försiktighet och endast för det avsedda ändamålet. Gör inga felaktiga ändringar av produkten.
2) Om du har frågor angående användningen, kontakta din lokala återförsäljare.
3) Använd inte SBR/neoprenprodukter i mer än 3-4 timmar utan avbrott.
4) Vi rekommenderar att du som har tendens till värmeallergi inte använder produkter som innehåller SBR/neopren.
5) Håll produkten borta från öppen eld, glöd och andra värmekällor. Undvik temperaturer över 120 °C/248 °F.
6) Fortsätt inte att använda en produkt som inte längre fungerar, eller som är sliten eller skadad.

Tvättråd
1) Tvätta i varmt vatten på 40 °C (104 °F) med liknande färger.
2) Använd tvätt- eller nätpåse.
3) Sträck produkten medan den är våt och låt lufttorka.
4) Rengör produkten regelbundet enligt instruktionerna på tvättrådsetiketten.
5) Fäst alla kardborreförslutningar (1163*, 7760*).
6) Man bör regelbundet rengöra produkter med kardborrestängning för smuts och damm.

Storleksval
1) Gör mätningarna enligt instruktionerna på förpackningen.
2) Bestäm storleken på stödet (se storlekskartan).

Kassering
Kassera produkten i enlighet med nationella bestämmelser.

Material
Skum: SBR/neopren (se textiletikett)
Täckmaterial: polyamid och/eller polyester (se textiletikett)

FI

Näin käytät uutta Rehband-merkkistä pohje-/sääritukeasi – malli 106*, 1163* (7760*)

*erilaisia värejä, kokoja, paksuuksia, sivuja

Käyttötarkoitus
Tukee, kompressoi ja lämmittää säärtä ja pohjetta.
Parantaa verenkiertoa, helpottaa painetta ja parantaa lihasten koordinaatiota. Stabiloi ja auttaa parantamaan urheilusuorituskykyä ja palautumista harjoittelun aikana ja jälkeen.

Pukeminen
1) Vedä tuki ylös pohkeen ympärille.
2) Kiristä edessä olevat tarranauhat asianmukaisella tavalla (1163*, 7760*).

Tärkeä tietää
1) Käytä tätä tuotetta huolella ainoastaan sille tarkoitettuun käyttötarkoitukseen. Älä tee tuotteeseen sopimattomia muutoksia.
2) Jos sinulla on käyttöön liittyviä kysymyksiä, ota yhteyttä paikalliseen kauppiaaseen.
3) Älä käytä SBR-kumia tai neopreeniä sisältäviä tuotteita tauotta yli 3-4 tuntia.
4) Emme suosittele käyttämään SBR-kumia tai neopreeniä sisältävää tuotetta, jos sinulla on taipumus lämpöallergiaan.
5) Pidä tuote pois avotulen, hiilloksen ja muiden lämmönlähteiden lähettyviltä. Vältä yli 120°C:n lämpötilaa.
6) Älä jatka tuotteen käyttöä, jos se ei ole enää toimintakuntoinen tai se on kulunut tai vioittunut.

Pesuohjeet
1) Pese 40 °C samanväristen kanssa.
2) Käytä pesupussia tai -verkkoa.
3) Venytä tuotetta kosteana ja anna sen kuivua.
4) Puhdista tuotetta säännöllisesti hoito-ohjeiden mukaisesti.
5) Kiinnitä kaikki tarrakiinnitykset (1163*, 7760*).
6) Tarranauhoilla varustetuista tuotteista tulee poistaa ajoittain epäpuhtaudet/pölyt.

Koon valinta
1) Suorita mittaukset pakkauksen ohjeiden mukaisesti.
2) Määritä tuen koko (katso kokotaulukko).

Hävittäminen
Hävitä tuote paikallisen lainsäädännön mukaisesti.

Materiaali
Pehmuste: SBR-kumi/neopreeni (ks. kangasetiketti)
Päällinen: polyamidi ja/tai polyesteri (ks. kangasetiketti)

NO

Slik bruker du din nye Rehband tykklegg- og skinnebeinstøtte – 106*, 1163* (7760*)

*ulike farger, størrelser, tykkelser, sider

Funksjon
Gir støtte, kompresjon og varme til skinn- og tykklegg. Øker blodsirkulasjonen, lindrer press og forbedrer muskelkoordineringen. Gir stabilisering og støtte under atletisk ytelse og restitusjon, både under og etter øvelsen.

Bruksanvisning
1) Trekk støtten opp langs leggen.
2) Stram borrelåsene på forsiden etter behov (1163*, 7760*).

Viktig informasjon
1) Bruk produktet forsiktig og hensiktsmessig. Ikke modifiser produktet på upassende vis.
2) Ved spørsmål om bruk av produktet, ta kontakt med din lokale leverandør.
3) Aldri ha på deg produkter med SBR/neopren i mer enn 3-4 timer om gangen.
4) Vi råder deg til å unngå produkter som inneholder SBR/neopren dersom du lider av varmeallergi.
5) Oppbevar produktet unna åpne flammer, glød og andre varmekilder. Unngå temperaturer over 120 °C.
6) Opphør all bruk av produkt som ikke lenger er funksjonell eller som er slitt eller skadet.

Vaskeinstrukser
1) Vask i varmt vann (40 °C) med like farger.
2) Bruk et vaskenett.
3) Strekk ut produktet mens det er vått før du henger det til tørk (kontra tørkemaskin).
4) Rengjør produktet jevnlig og i samsvar med instruksene du finner på produktetiketten.
5) Spenn fast alle borrelås (1163*, 7760*).
6) Opphør all bruk av produkt som ikke lenger er funksjonell eller som er slitt eller skadet.

Størrelse
1) Ta mål slik som beskrevet på emballasjen.
2) Avgjør riktig størrelse for støtte (se størrelseskart).

Avhending
Kasser produktet i samsvar med nasjonale forskrifter.

Materiale
Skum: SBR/neopren (se tekstiletikett)
Trekk: polyamid og/eller polyester (se tekstiletikett)

DA

Sådan bruger du dit nye Rehband læg/skinnebensbind – 106*, 1163* (7760*)

*forskellige farver, størrelser, tykkelser, sider

Funktion
Giver støtte, kompression og varme til skinneben og lægge. Øger blodcirkulationen, aflaster tryk og forbedrer muskelkoordination i området. Giver stabilisering og understøtter idrætspræstationer samt med restitution både under og efter træning.

Anvendelse
1) Træk bindet op på læggen.
2) Fastgør velcrolukkerne foran som anvist (1163*, 7760*).

Vigtige oplysninger
1) Brug dette produkt med forsigtighed og kun til dets beregnede formål. Foretag ikke nogen uretmæssige ændringer i produktet.
2) Hvis du har spørgsmål om anvendelsen, bedes du kontakte din lokale forhandler.
3) Undlad at bruge produkter med SBR/neopren i mere end 3-4 timer i træk.
4) Vi anbefaler, at du ikke bruger produktet, som indeholder SBR/neopren i forbindelse med tendens til varmeallergi.
5) Hold produktet væk fra åben ild, gløder og andre varmekilder. Undgå temperaturer over 120 °C/ 248 °F.
6) Undlad fortsat brug af et produkt, som ikke længere virker, eller er slidt eller beskadiget.

Vaskeanvisninger
1) Vask i varmt vand ved 40 °C (104 °F) med andet af lignende farver.
2) Brug en vaskepose eller -net.
3) Stræk produktet, mens det er vådt, og lad det lufttørre.
4) Rengør produktet regelmæssigt i følge pasningsvejledninger på produktets behandlingsmærkat.
5) Luk alle velcro-lukninger (1163*, 7760*).
6) Man bør med jævne mellemrum rengøre produkter med velcrolukning for smuds og støv.

Valg af størrelse
1) Udfør målingerne, som anført på emballagen.
2) Bestem størrelsen af støtten (se størrelsesskemaet).

Bortskaffelse
Bortskaf produktet i overensstemmelse med nationale regulativer.

Materiale
Skum: SBR/neopren (se tekstiletiket)
Dækmateriale: polyamid og/eller polyester (se tekstiletiket)

NL

Hoe gebruik je je nieuwe Rehband onderbeensleeve – 106*, 1163* (7760*)

*verschillende kleuren, maten, dikte, zijden

Functie
Geeft steun, druk en warmte aan het scheenbeen en de kuit. Bevordert de bloedsomloop, verlicht pressie en verbetert de spiercoördinatie in het gebied. Zorgt voor stabilisatie en helpt bij de atletische prestaties en bij het herstel, zowel tijdens als na de oefening.

Aanbrengen
1) Trek de steun op tot de kuit.
2) Trek de klittenbandjes aan de voorkant zo nodig strakker (1163*, 7760*).

Belangrijke Informatie
1) Gebruik dit product met zorg en enkel voor het beoogde gebruik. Breng geen onjuiste wijzigingen aan het product aan.
2) Contacteer uw lokale verdeler wanneer u vragen heeft over het aanbrengen ervan.
3) Draag geen producten met SBR/neopreen gedurende meer dan 3-4 uren zonder onderbreking.
4) We raden u aan het product dat SBR/neopreen bevat niet te dragen, bij aanleg voor hitte-allergie.
5) Hou het product weg van open vlammen, stukjes gloeiend hout en andere hittebronnen. Vermijd temperaturen boven 120 °C/248 °F.
6) Blijf geen product gebruiken dat niet langer functioneel is, of versleten of beschadigd is.

Wasinstructies
1) Wassen in warm water op 40 °C (104 °F) met gelijkaardige kleuren.
2) Gebruik waszak of net.
3) Rek het product uit terwijl het nat is en laat het drogen.
4) Reinig het product regelmatig volgens de verzorgingsinstructies, vermeld op het verzorgingsetiket van het product.
5) Sluit alle velcrosluitingen (1163*, 7760*).
6) Producten met klittenband dienen regelmatig van vuil/stof te worden ontdaan.

Selectie maat
1) Voer de metingen uit, zoals geïnstrueerd op de verpakking.
2) Bepaal de maat van de steun (zie maatgrafiek).

Wegwerken
Werk het product weg volgens de nationale reglementeringen.

Materiaal
Schuim: SBR/neopreen (zie op textieletiket)
Bekleding: polyamide en/of polyester (zie op textieletiket)

FR

Comment utiliser votre nouveau manchon pour mollet/tibia Rehband – 106*, 1163* (7760*)

* choix de couleurs, tailles, épaisseurs, côté

Fonction
Offre maintien, chaleur et compression au tibia et au mollet. Augmente la circulation sanguine, soulage la pression et améliore la coordination musculaire dans la région concernée. Stabilise et aide à la performance sportive et à la récupération, pendant et après les exercices.

Application
1) Enfilez le maintien sur le mollet.
2) Serrez les attaches velcro à l'avant, au besoin (1163*, 7760*).

Informations importantes
1) Utilisez ce produit avec précaution et uniquement pour l'usage prévu. N'apportez aucune modification indue au produit.
2) Si vous avez des questions concernant l'utilisation, veuillez consulter votre revendeur local.
3) Ne portez pas de produits en SBR/néoprène plus de 3 à 4 heures sans interruption.
4) Nous vous conseillons de ne pas utiliser de produits contenant du SBR/néoprène si vous avez tendance à être allergique à la chaleur.
5) Gardez le produit à l'écart des flammes nues, braises et autres sources de chaleur. Évitez des températures supérieures à 120 °C.
6) N'utilisez plus un produit qui ne fonctionne plus, ou qui est usé ou endommagé.

Instructions de lavage
1) Laver à l'eau chaude à 40 °C avec des couleurs similaires.
2) Utilisez un sac à linge ou un filet.
3) Étirez le produit pendant qu'il est mouillé et laissez-le sécher à l'air.
4) Nettoyez régulièrement le produit conformément aux consignes de son étiquette d'entretien.
5) Fixez toutes les attaches velcro (1163*, 7760*).
6) Les produits avec des attaches en Velcro nécessitent un enlèvement occasionnel de la saleté/poussière.

Choix de la taille
1) Effectuez les mesures indiquées sur l'emballage.
2) Déterminez la taille du support (consultez la grille des tailles).

Élimination
Éliminez le produit conformément aux réglementations nationales.

Matériaux
Mousse: SBR/néoprène (voir étiquette textile)
Revêtement : polyamide et/ou polyester (voir étiquette textile)

REHBAND LIMITED
CY, 8876, Paphos, Kinousa, Kinousa
info@rehband.com • www.rehband.com

REHBAND

How to use your new Rehband Shin/Calf Sleeve – 106*, 1163* (7760*)

*different colors, sizes, thicknesses, sides

(IT) Come utilizzare i vostri nuovi tutori Rehband per polpaccio/polso – 106*, 1163* (7760*)

*diversi colori, misure, spessori, laterali

Funzione
Fornire supporto, compressione e calore a polso e polpaccio. Favorire la circolazione sanguigna, dare sollievo alla tensione e migliorare la coordinazione muscolare della zona. Stabilizzare e assistere durante la performance atletica e nel recupero, sia durante che dopo la fatica.

Applicazione
1) Tirare il supporto fino al polpaccio.
2) allacciare le striscie in velcro sulla parte anteriore, secondo necessità (1163*, 7760*).

Informazioni importanti
1) Utilizzare il prodotto con cura, ed esclusivamente per gli scopi previsti. Non apportare modifiche improprie al prodotto.
2) In caso di domande relative all'applicazione del prodotto, consultate il vostro rivenditore locale.
3) Non indossare prodotti con SBR/neoprene per più di 3-4 ore consecutive.
4) Consigliamo di non utilizzare un prodotto contenente SBR/neoprene in caso di tendenza all'allergia al calore.
5) Tenere il prodotto lontano da fiamme libere, braci ardenti e altre fonti di calore. Evitare temperature superiori ai 120 °C/248 °F.
6) Non continuare a utilizzare un prodotto che non è più funzionale, o che è usurato o danneggiato.

Istruzioni per il lavaggio
1) Lavare in acqua calda a 40 °C (104 °F) insieme a indumenti con colori simili.
2) Utilizzare la rete o la borsa per il bucato.
3) Tendere il prodotto mentre è ancora bagnato e lasciarlo asciugare.
4) Pulire il prodotto regolarmente, secondo le istruzioni riportate sull'etichetta del prodotto.
5) Fissare tutte le chiusure in velcro (1163*, 7760*).
6) I prodotti con lacci in velcro richiedono, occasionalmente, l'eliminazione della sporcizia o della polvere.

Scelta della taglia
1) Prendere le misure come indicato sulla confezione.
2) Determinare la taglia del supporto (vedere la tabella taglie).

Smaltimento
Smaltire il prodotto secondo le normative nazionali.

Materiale
Schiuma: SBR/neoprene (vedere l'etichetta in tessuto)
Copertura: poliammide e/o poliestere (vedere l'etichetta in tessuto)

(EL) Πως να χρησιμοποιήσετε το νέο Rehband κολάρο κνήμης/γάμπας – 106*, 1163* (7760*)

*Διάφορα χρώματα, μεγέθη, πάχη, διάφορες πλευρές

Λειτουργία
Παρέχει στήριξη, συμπίεση και ζεστασιά στην κνήμη και τη γάμπα. Αυξάνει την κυκλοφορία του αίματος, ανακουφίζει την πίεση και βελτιώνει το συντονισμό των μυών στην περιοχή. Παρέχει σταθεροποίηση και βοηθά στην αθλητική απόδοση και στην αποθεραπεία, τόσο κατά τη διάρκεια όσο και μετά την άσκηση.

Εφαρμογή
1) Τραβήξτε το υποστήριγμα μέχρι τη γάμπα.
2) Σφίξτε τους συνδέσμους Velcro στο μπροστινό μέρος όπως απαιτείται (1163*, 7760*).

Σημαντικές Πληροφορίες
1) Χρησιμοποιήστε αυτό το προϊόν με προσοχή και μόνο για τον αρχικό του σκοπό. Μην κάνετε οποιαδήποτε ακατάλληλη τροποποίηση στο προϊόν.
2) Εάν έχετε οποιαδήποτε απορία σχετικά με την χρήση, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τον τοπικό σας πωλητή.
3) Μην φοράτε προϊόντα με SBR/νεοπρένιο για περισσότερο από 3-4 ώρες χωρίς διακοπή.
4) Σας συμβουλεύουμε να μην χρησιμοποιείτε το προϊόν που περιέχει SBR/νεοπρένιο στην περίπτωση που έχετε τάση προς αλλεργία στην θερμότητα.
5) Διατηρήστε το προϊόν μακριά από ελεύθερη φλόγα, κάρβουνα και άλλες πηγές θερμότητας. Αποφύγετε θερμοκρασίες άνω των 120 °C/ 248 °F.
6) Μην συνεχίζετε να χρησιμοποιείτε ένα προϊόν εάν δεν είναι λειτουργικό ή είναι φθαρμένο ή κατεστραμμένο.

Οδηγίες Πλυσίματος
1) Πλύνετε με ζεστό νερό στους 40 °C (104 °F) με παρόμοια χρώματα.
2) Να χρησιμοποιείτε ειδικό προστατευτικό σάκο ή δίχτυ πλυσίματος.
3) Τεντώστε το προϊόν όσο είναι υγρό και αφήστε το να στεγνώσει στον αέρα.
4) Να καθαρίζετε το προϊόν τακτικά συμφώνα με τις οδηγίες φροντίδας της ετικέτας φροντίδας του προϊόντος.
5) Κλείστε όλες τις ενώσεις τύπου Velcro σκρατς (1163*, 7760*).
6) Τα προϊόντα με συνδετήρες Velcro απαιτούν περιστασιακό καθαρισμό ακαθαρσιών/σκόνης.

Επιλογή Μεγέθους
1) Κάντε τις μετρήσεις σύμφωνα με τις οδηγίες που αναγράφονται στην συσκευασία.
2) Προσδιορίστε το μέγεθος του υποστηρικτικού (βλέπε διάγραμμα μεγεθών).

Απόρριψη
Απορρίψτε το προϊόν σύμφωνα με τους εθνικούς κανονισμούς.

Υλικό
Αφρός: SBR/νεοπρένιο (ανατρέξτε στην υφασμάτινη ετικέτα)
Κάλυμμα: πολυαμίδιο και/ή πολυεστέρας (ανατρέξτε στην υφασμάτινη ετικέτα)

(ES) Cómo utilizar su nueva manga para pantorrilla/espinilla Rehband – 106*, 1163* (7760*)

*diferentes colores, tamaños, espesores, caras

Función
Da soporte, compresión y calor a la espinilla y la pantorrilla. Aumenta la circulación sanguínea, alivia la presión y mejora la coordinación muscular en el área. Estabiliza y ayuda al rendimiento deportivo y la recuperación, tanto durante como después del ejercicio.

Aplicación
1) Deslice el soporte hasta la pantorrilla.
2) Fije las correas velcro en la parte delantera, según sea necesario (1163*, 7760*).

Información Importante
1) La protección debe ser empleada con cuidado y exclusivamente para su finalidad original que no debe ser alterada o modificada.
2) Para cualquier consulta respecto a su modo de empleo, le rogamos que contacte con su distribuidor local.
3) El empleo de productos de caucho SBR/neopreno no debe exceder las 3-4 horas ininterrumpidas.
4) Si es usted alérgico/a al calor, le desaconsejamos el empleo de productos que contengan caucho SBR/neopreno.
5) Este producto no es ignífugo. Manténgalo a distancia de llamas expuestas, ascuas u otras fuentes de calor y de temperaturas superiores a los 120 °C/248 °F.
6) No continúe usando la protección cuando deje de ser funcional, esté desgastada o dañada.

Instrucciones de lavado
1) Lave la protección a 40 °C (104 °F) junto a tejidos de similar color.
2) Es aconsejable lavarla dentro de una bolsa de lavado.
3) Estire la protección mientras esté húmeda y déjela secar al aire.
4) Lave la protección regularmente siguiendo las indicaciones que aparecen en la etiqueta de cuidado del producto.
5) Ajuste los cierres de velcro (1163*, 7760*).
6) Los productos con cierres velcro requieren la eliminación ocasional de suciedad/polvo.

Selección de la talla
1) Realice las mediciones según lo indicado en el embalaje.
2) Compruebe la talla de la protección (consulte la tabla de tallas).

Eliminación
Deseche el producto de conformidad con la legislación nacional.

Material
Espuma: SBR/neopreno (ver etiqueta)
Cubierta: poliamida y/o poliéster (ver etiqueta)

(HU) Hogyan használja új Rehband vádli/sípcsont lábszárvédőjét – 106*, 1163* (7760*)

*különböző színek, méretek, vastagságok, oldalak

Funkció
Támasztást, kompressziót biztosít, illetve melegen tartja a vádlit/sípcsontot. Javítja a vérkeringést, csökkenti a nyomást és javítja az izmok együttműködését az adott területen. Stabilizál és segítséget nyújt az atlétikai teljesítmény, illetve a felépülés során, a gyakorlatok alatt és után egyaránt.

Alkalmazás
1) Húzza fel a lábszárvédőt a vádlira.
2) Elől szükség szerint szorítsa meg a tépőzárat (1163*, 7760*).

Fontos információ
1) Csak a rendeltetési céljának megfelelően, gondosan szabad használni. Ne módosítsa a terméket.
2) Ha a használatban kapcsolatban kérdése merül fel, forduljon a helyi forgalmazóhoz.
3) Megszakítás nélkül ne viseljen SBR/neoprén anyagból készült terméket 3-4 óránál hosszabb ideig.
4) Azt javasoljuk, hogy hőallergiára való hajlam esetén ne használjon SBR/neoprén tartalmú terméket.
5) Tartsa távol a terméket nyílt lángtól, parázstól és más hőforrástól. Ne tegye ki 120 °C/248 °F-nál magasabb hőmérsékletnek.
6) Ne használja tovább a terméket, ha az már nem tölti be rendeltetésének célját, elkopott vagy sérült.

Mosási útmutató
1) Mossa meleg, 40 °C-os (104 °F) vízben hasonló színű ruhaneművel.
2) Használjon mosózsákot vagy mosóhálót.
3) Terítse ki a még nedves terméket, és hagyja megszáradni.
4) Tisztítsa rendszeresen, a termék címkéjén található kezelési útmutató betartásával.
5) Illesszen össze minden tépőzárat (1163*, 7760*).
6) A tépőzáras rögzítőkkel ellátott termékek esetében időnként szükség van a szennyeződés/por eltávolítására.

Méretválasztás
1) Végezze el a mérést a csomagoláson található utasítások szerint.
2) Határozza meg az Ön számára megfelelő méretet (mérettáblázat).

Hulladékkezelés
Ártalmatlanítsa a terméket a nemzeti jogszabályoknak megfelelően.

Anyag
Hab: SBR/neoprén (lásd a textilcímkét)
Huzat: poliamid és/vagy poliészter (lásd a textilcímkét)

(ET) Kuidas kasutada oma uut Rehbandi sääremarja/sääre sidet – 106*, 1163* (7760*)

*erinevad värvid, suurused, paksused, küljed

Otstarve
Pakub säärele ja sääremarjale toetust, kompressiooni ja sooja. Parandab piirkonnas vereringet, leevendab survet ja parandab lihaste koordinatsiooni. Stabiliseerib ja abistab sportlikes sooritustes ja taastumisel, nii treeningu ajal kui pärast seda.

Paigaldamine
1) Tõmmake tugiside säärele.
2) Kinnitage takjakinnitused eesosal nagu soovitud (1163*, 7760*).

Oluline info
1) Kasuta toodet ettevaatlikult ja ainult selleks ettenähtud eesmärgil. Ära muuda toodet selleks mitte ettenähtud moel.
2) Kui sul on küsimusi paigaldamise kohta, võta palun ühendust toote kohaliku esindaja.
3) Ära kanna SBR/neopreenist tooteid üle 3–4 tunni järjest.
4) Soovitame mitte kasutada SBR/neopreeni sisaldavat toodet juhul, kui oled allergiline kuumusele.
5) Hoia toodet lahtise leegi, sõekuumuse ja teiste kuumusallikatega kokkupuute eest. Väldi temperatuure üle 120 °C/248 °F.
6) Ära kasuta toodet juhul, kui see on kaotanud oma funktsionaalsuse, on kulunud või kahjustatud.

Pesemise juhised
1) Pese soojas vees 40 °C (104 °F) juures koos sama värvi esemetega.
2) Kasuta pesukotti või -võrku.
3) Venita toode niiskena sirgeks ja aseta kuivama.
4) Puhasta toodet regulaarselt vastavalt hooldusjuhisele või -etiketile.
5) Sulge kõik takjakinnitused (1163*, 7760*).
6) Takjakinnistega toodetelt tuleb aeg-ajalt mustus/tolm eemaldada.

Suuruse valik
1) Teosta kõik mõõtmised pakendil olevate juhiste kohaselt.
2) Määra toe suurus (vaata suuruste tabelit).

Kasutuselt kõrvaldamine
Toote äraviskamisel lähtu riiklikest regulatsioonidest.

Materjal
Vahtplast: SBR/neopreen (vt riidesilti)
Kate: polüamiid ja/või polüester (vt riidesilti)

(LV) Kā lietot jūsu jauno Rehband ikru/apakšstilba uzmavu – 106*, 1163* (7760*)

* dažādas krāsas, izmēri, biezums, malas

Funkcija
Nodrošina atbalstu, kompresiju un siltumu ikriem/apakšstilbam. Uzlabo asinsriti, atvieglo spiedienu un uzlabo apkārtējo muskuļu koordināciju. Stabilizē, uzlabo sportisko sniegumu un veicina atgūšanās procesu gan aktivitāšu laikā, gan pēc tām.

Lietošana
1) Uzvelciet balsta uzmavu līdz ikram.
2) Pēc vajadzības priekšpusē stingrāk savelciet līplentes (1163*, 7760*).

Svarīga informācija
1) Izmantojiet šo preci uzmanīgi un tikai paredzētajam nolūkam. Neveiciet precei nekādas neatļautas izmaiņas.
2) Ja jums ir kādi jautājumi par preces lietošanu, sazinieties ar vietējo izplatītāju.
3) Nevalkājiet SBR/neoprēna preces ilgāk par 3-4 stundām bez pārtraukuma.
4) Mēs iesakām neizmantot SBR/neoprēna preci gadījumā, ja jums ir alerģiska reakcija pret siltumu.
5) Nepakļaujiet preci atklātai liesmai, oglēm un citiem karstuma avotiem. Izvairieties no temperatūrām, kas ir augstākas par 120 °C/248 °F.
6) Neturpiniet izmantot preci, kas vairs nav funkcionāla, ir novalkāta vai bojāta.

Mazgāšanas norādījumi
1) Mazgājiet 40 °C (104 °F) temperatūrā kopā ar līdzīgas krāsas apģērbu.
2) Izmantojiet tīklveida veļas maisiņu vai tīkliņu.
3) Slapju preci nostiepiet un ļaujiet tai izžūt.
4) Regulāri tīriet preci, ievērojot preces etiķetē sniegtos kopšanas norādījumus.
5) Aiztaisiet visas Velcro aizdares (1163*, 7760*).
6) Produktiem ar līpslēdzēju nepieciešams periodiski notīrīt netīrumus/putekļus.

Izmēra noteikšana
1) Veiciet iepakojumā norādītos mērījumus.
2) Nosakiet balsta izmēru (skatiet izmēru tabulu).

Likvidēšana
Atbrīvojieties no preces saskaņā ar valsts likumiem.

Materiāls
Putas: SBR/neoprēns (skatīt auduma etiķeti)
Pārklājums: poliamīds un/vai poliesteris (skatīt auduma etiķeti)

(LT) Kaip naudoti naująją „Rehband“ blauzdos / šlaunies rankovę – 106*, 1163* (7760*)

*įvairios spalvos, dydžiai, storiai, pusės

Funkcija
Prilaiko, prispaudžia ir šildo šlaunį / blauzdą. Gerina kraujotaką, mažina spaudimą bei pagerina raumenų koordinaciją vietoje, kurioje maunama rankovė. Stabilizuoja, padeda siekiant sporto rezultatų tiek sportuojant / mankštinantis, tiek po to.

Naudojimas
1) Traukite rankovę iki blauzdos.
2) Kaip reikia, priveržkite priekyje esančius lipukus (1163*, 7760*).

Svarbi informacija
1) Šį gaminį naudokite atsargiai ir tik pagal paskirtį. Nekeiskite gaminio konstrukcijos.
2) Jei kiltų klausimų dėl gaminio naudojimo, kreipkitės į savo platintoją.
3) Nenešiokite gaminio, kurio sudėtyje yra SBR ar neopreno, be pertraukos ilgiau nei 3–4 val.
4) Nerekomenduojame nešioti gaminio su SBR ar neoprenu, jei esate alergiška(s) šilumai.
5) Saugokite gaminį nuo atviros liepsnos, žiežirbų ar kitų šilumos šaltinių. Venkite aukštesnės nei 120 °C (248 °F) temperatūros.
6) Nenaudokite gaminio, jei jis nebeatlieka savo funkcijos, susidėvėjo ar yra pažeistas.

Skalbimo nurodymai
1) Skalbkite šiltame 40 °C (104 °F) vandenyje su panašios spalvos drabužiais.
2) Skalbkite skalbinių maišelyje ar tinklelyje.
3) Ištempkite dar drėgną išskalbtą gaminį ir leiskite jam išdžiūti.
4) Reguliariai valykite gaminį laikydamiesi priežiūros instrukcijų, kurios nurodytos ant jo etiketės.
5) Užsekite visas lipukus (1163*, 7760*).
6) Nuo gaminių su kibiomis tvirtinimo juostelėmis reikia reguliariai pašalinti purvą / dulkes.

Dydžio pasirinkimas
1) Nustatykite dydį pagal ant pakuotės esančius nurodymus.
2) Nustatykite reikiamą įtvaro dydį (žr. dydžių lentelę).

Utilizavimas
Gaminį utilizuokite laikydamiesi šalyje galiojančių reikalavimų.

Medžiaga
Porolonas: SBR / neoprenas (žr. tekstilės etiketę)
Danga: poliamidas ir (arba) polisteris (žr. tekstilės etiketę)

(PL) Jak stosować nową opaskę Rehband na łydkę/goleń – 106*, 1163* (7760*)

*różne kolory, rozmiary, grubości, cechy

Zadanie
Zapewnia podparcie, ucisk i ciepło okolicy golenia i łydki. Usprawnia krążenie, odciąża i poprawia koordynację mięśni w zadanej okolicy. Stabilizuje oraz wspomaga podczas aktywności fizycznej i rekonwalescencji, zarówno podczas jak i po sesji ćwiczeń.

Zakładanie
1) Naciągnij ortezę na wysokość łydki.
2) Zapnij taśmy przylepne z przodu i reguluj w miarę potrzeby. (1163*, 7760*).

Ważne informacje
1) Należy ostrożnie stosować niniejszy produkt i tylko w zamierzonym do tego celu. Nie należy wprowadzać żadnych niewłaściwych zmian w produkcie.
2) W razie jakichkolwiek pytań dotyczących aplikacji produktu, należy skontaktować się z lokalnym sprzedawcą.
3) Nie zaleca się stosowania produktu zawierającego SBR/neopren bez przerwy przez więcej niż 3-4 godziny.
4) Nie zaleca się używania produktu zawierającego SBR/neopren w przypadku tendencji do alergii termicznej.
5) Produkt nie powinien mieć kontaktu z ogniem, żarem i innymi źródłami ciepła. Należy unikać temperatury powyżej 120 °C/248 °F.
6) Nie należy kontynuować używania produktu, który nie funkcjonuje prawidłowo, jest zużyty lub uszkodzony.

Czyszczenie
1) Prać z podobnymi kolorami w ciepłej wodzie o temp. 40 °C (104 °F).
2) Używać worek lub siatkę do prania.
3) Rozłożyć mokry produkt i pozostaw do wyschnięcia.
4) Produkt należy czyścić regularnie zgodnie z instrukcją znajdująca się na metce produktu.
5) Zamknąć wszystkie rzepy (1163*, 7760*).
6) Produkty z zapięciami na rzep należy sporadycznie przetrzeć w celu usunięcia brudu/kurzu.

Wybór rozmiaru
1) Dokonać pomiaru według instrukcji znajdującej się na opakowaniu.
2) Określić rozmiar (patrz – tabela rozmiarów).

Wyrzucanie produktu
Produkt należy usunąć zgodnie z krajowymi przepisami.

Skład materiałowy
Pianka: SBR/neopren (patrz metka)
Pokrycie: poliamid i / lub poliester (patrz metka)

(HR) Kako se upotrebljava vaš novi steznik za potkoljenicu / list noge marke Rehband – 106*, 1163* (7760*)

*različite boje, veličine, debljine, strane

Funkcija
Pruža potporu, kompresiju i toplinu potkoljenici i listu noge. Pospješuje cirkulaciju krvi, ublažava pritisak i poboljšava mišićnu koordinaciju u ovim predjelima. Stabilizaciju te pomaže kod bavljenja sportom i oporavka, tijekom i nakon sportske aktivnosti.

Primjena
1) Navucite steznik preko lista noge.
2) Po potrebi, pritegnite sprijeda kopče na čičak (1163*, 7760*).

Važne informacije
1) Koristite ovaj proizvod pozorno i samo za njegovu namjenu. Nemojte pravit nikakve neodgovarajuće promjene na proizvodu.
2) Ako imate pitanja u svezi s primjenom, obratite se lokalnom dobavljaču.
3) Ne nosite proizvode sa SBR/neoprenom na više od 3-4 sata bez prekida.
4) Savjetujemo Vam da ne koristite proizvod koji sadrži SBR/neopren u slučaju da ste alergični na toplinu.
5) Držite dalje od otvorenog plamena, žeravice i drugih izvora topline. Izbjegavajte temperature iznad 120 °C/248 °F.
6) Nemojte nastavit koristit proizvod koji više nije funkcionalan ili koji je istrošen ili oštećen.

Upute za pranje
1) Perite u toploj vodi na 40 °C (104 °F) sa sličnim bojama.
2) Koristite vrećicu ili mrežu za veš.
3) Rastegnite proizvod dok je mokar i ostavite da se osuši na zraku.
4) Čistite uređaj redovito prema uputama za njegu na etiketi proizvoda.
5) Pričvrstite sve čičak trake (1163*, 7760*).
6) Proizvode s čičkom povremeno treba očistiti od prašine.

Odabir veličine
1) Obavite mjerenja sukladno s uputama na pakiranju.
2) Odredite veličinu potpore (vidi veličinu grafikona).

Odlaganje
Odložite proizvod sukladno s nacionalnim propisima.

Materijal
Pjena: SBR/neopren (pogledajte etiketu od tkanine)
Pokrov: poliamid i/ili poliester (pogledajte etiketu od tkanine)

REHBAND LIMITED
CY, 8876, Paphos, Kinousa, Kinousa
info@rehband.com • www.rehband.com

How to use your new Rehband Shin/Calf Sleeve – 106*, 1163* (7760*)

*different colors, sizes, thicknesses, sides

(PT) Como utilizar a nova manga de proteção Rehband para Panturrilha/Canela – 106*, 1163* (7760*)

*diferentes cores, tamanhos, espessuras, lados

Função
Proporciona suporte, compressão e calor à canela e à panturrilha. Aumenta a circulação sanguínea, alivia a pressão e melhora a coordenação muscular na zona. Estabilização e apoio no desempenho atlético e na recuperação, quer durante ou depois do exercício.

Aplicação
1) Puxe ao imobilizador até à panturrilha.
2) Aperte os fechos de Velcro na frente conforme necessário (1163*, 7760*).

Informações importantes
1) Utilize cuidadosamente este produto e apenas para o seu fim pretendido. Não faça modificações indevidas ao produto.
2) Se tem dúvidas quanto à aplicação, contacte o seu revendedor local.
3) Não utilize produtos contendo SBR/neopreno por mais de 3-4 horas seguidas.
4) Aconselhamo-lo a não utilizar produtos que contenham SBR/neopreno em caso de tendência para alergia ao calor.
5) Mantenha o produto afastado de chamas, brasas ou outras fontes de calor. Evite temperaturas acima dos 120 °C/ 248 °F.
6) Não continue a utilizar um produto que já não esteja funcional, ou que esteja desgastado ou danificado.

Instruções de lavagem
1) Lave com água quente a 40 °C (104 °F) juntamente com cores semelhantes.
2) Utilize um saco ou rede de lavagem de roupas delicadas.
3) Estique o produto enquanto estiver molhado e deixe secar ao ar livre.
4) Limpe regularmente o produto de acordo com as instruções na etiqueta de conservação do produto.
5) Feche todos os fechos de velcro (1163*, 7760*).
6) Produtos com fechos de velcro exigem a remoção ocasional de sujidade/poeira.

Seleção de tamanhos
1) Faça as medições conforme as indicações da embalagem.
2) Determine o tamanho do suporte (consultar tabela de tamanhos).

Eliminação
Descarte o produto de acordo com os regulamentos nacionais.

Material
Espuma: SBR/neopreno (Consulte etiqueta têxtil)
Cobertura: poliamida e/ou poliéster (Consulte etiqueta têxtil)

(CS) Jak používat nový návlek Rehband na lýtko/holeň – 106*, 1163* (7760*)

*diferentes cores, tamanhos, espessuras, lados

Funkce
Zajišťuje podporu, kompresi a teplo pro lýtko a holeň. Zvyšuje cirkulaci krve, uvolňuje tlak a zlepšuje koordinaci svalů v dané oblasti. Poskytuje stabilizaci, napomáhá sportovnímu výkonu a přispívá k zotavení, a to jak během cvičení, tak i po něm.

Použití
1) Natáhněte si podpěru na lýtko.
2) Vpředu podle potřeby utáhněte popruhy se suchými zipy (1163*, 7760*).

Důležité informace
1) Tento výrobek používejte s opatrností a pouze k jeho stanovenému účelu. Na výrobku neprovádějte žádné nevhodné změny.
2) Pokud máte dotazy týkající se použití, obraťte se prosím na svého místního prodejce.
3) Výrobky s SBR/neoprénem nenoste bez přerušení déle než 3-4 hodiny.
4) Doporučujeme, abyste nepoužívali výrobek s obsahem SBR/neoprénu, pokud máte sklony k alergii na teplo.
5) Výrobek uchovávejte z dosahu otevřeného ohně, uhlíků a jiných zdrojů tepla. Vyvarujte se teplotám nad 120 °C.
6) Pokud již výroben není funkční, je opotřebovaný nebo poškozený, přestaňte jej používat.

Pokyny pro čištění
1) Perte v teplé vodě při teplotě 40 °C s oblečením podobných barev.
2) Používejte sítku nebo sáček na praní jemného prádla.
3) Ještě mokrý výrobek natáhněte a nechte uschnout na vzduchu.
4) Výrobek pravidelně čistěte podle pokynů k ošetřování výrobku na štítku.
5) Zapněte všechny suché zipy (1163*, 7760*).
6) Výrobky se suchými zipy vyžadují občasné odstranění nečistot/prachu.

Výběr velikosti
1) Proveďte měření podle pokynů na obale.
2) Určete velikost bandáže (viz tabulka velikostí).

Likvidace
Výrobek zlikvidujte v souladu s národními právními předpisy.

Materiál
Pěna: SBR/neopren (viz textilní štítek)
Kryt: polyamid a/nebo polyester (viz textilní štítek)

(RO) Cum să utilizați noua manșetă Rehband pentru tibie/gambă – 106*, 1163* (7760*)

*culori, dimensiuni, grosimi și laturi diferite

Beneficiu
Oferă suport, compresie și căldură la nivelul tibiei și gambei. Crește circulația sângelui, ameliorează presiunea și îmbunătățește coordonarea musculară în zonă. Asigură stabilizare și ajută la obținerea de performanțe atletice și la recuperare, atât pe durata cât și după efectuarea exercițiilor.

Cum se utilizează
1) Trageți suportul în sus pe tibie.
2) Strângeți închizătoarele velcro din față, după cum este necesar (1163*, 7760*).

Informații importante
1) Folosiți produsul cu atenție și doar conform domeniului său de utilizare. Nu aplicați modificări inadecvate produsului.
2) Dacă aveți întrebări privind aplicațiile, vă rugăm să contactați distribuitorul local.
3) Nu purtați produse cu SBR/neopren mai mult de 3-4 ore continuu.
4) Vă sugerăm să nu utilizați produse care conțin SBR/neopren dacă aveți tendințe de alergie la căldură.
5) Păstrați produsul la distanță de foc deschis, jar și alte surse de căldură. Evitați temperaturile de peste 120 °C/248°F.
6) Nu continuați să folosiți un produs care nu mai este funcțional, uzat sau deteriorat.

Instrucțiuni de spălare
1) Spălați în apă caldă la 40 °C (104 °F) cu culori asemănătoare.
2) Folosiți un sac sau o plasă de rufe.
3) Întindeți produsul când este umed și lăsați-l să se usuce în aer.
4) Curățați produsul regulat, conform instrucțiunilor de îngrijire de pe eticheta produsului.
5) Folosiți toate prinderile cu arici (1163*, 7760*).
6) Produse cu velcro necesită ocazional îndepărtarea murdăriei / prafului.

Alegerea mărimii
1) Efectuați măsurătorile conform instrucțiunilor de pe ambalaj.
2) Stabiliți dimensiunea suportului (vezi graficul dimensional).

Eliminare
Eliminați produsul conform normelor naționale.

Compoziție
Spumă: SBR/neopren (vedeți eticheta textilă)
Acoperire: poliamidă și/sau poliester (vedeți eticheta textilă)

(SL) Kako uporabljati vaš novi tulec za meča/golenico – 106*, 1163* (7760*)

* različne barve, velikosti, debeline, strani

Funkcija
Zagotavlja podporo, kompresijo in toploto golenici in mečem. Poveča krvni obtok, razbremeni pritisk in izboljša mišično koordinacijo na tem območju. Zagotavlja stabilizacijo in pomaga pri atletski uspešnosti in okrevanju, med vadbo in po njej.

Uporaba
1) Potegnite podporo do meč.
2) Po potrebi privijte sprijemalne zaponke na sprednji strani (1163*, 7760*).

Pomembne informacije
1) Ta izdelek uporabljajte previdno in samo za njegov predvideni namen. Izdelka ne smete neustrezno spreminjati.
2) Če imate kakršna koli vprašanja glede namestitve, se obrnite na svojega lokalnega dobavitelja.
3) Izdelkov, ki vsebujejo SBR/neopren, ne nosite neprekinjeno več kot 3–4 ure.
4) Če ste nagnjeni k alergiji na toploto, priporočamo, da ne uporabljate izdelkov, ki vsebujejo SBR/neopren.
5) Izdelka ne imejte v bližini odprtega ognja, žerjavice in drugih virov toplote. Temperatura ne sme preseči 120 °C/248° F.
6) Prenehajte z uporabo izdelka, če je neuporaben, ponošen ali poškodovan.

Navodila za pranje
1) Operite v topli vodi na 40 °C (104 °F) z izdelki podobnih barv.
2) Uporabite vrečo ali mrežo za perilo.
3) Ko je izdelek moker, ga raztegnite in posušite na zraku.
4) Izdelek redno čistite v skladu z navodili na listku za vzdrževanje izdelka.
5) Pritrdite vse trakove z ježki (1163*, 7760*).
6) Izdelki z velcro zaponko potrebujejo občasno odstranjevanje umazanije/prahu.

Izbira velikosti
1) Izmerite, kot je navedeno na ovojnini.
2) Določite velikost opore (glejte tabelo velikosti).

Odlaganje
Izdelek zavrzite v skladu z nacionalnimi predpisi.

Material
Pena: SBR/neopren (glejte tekstilno etiketo)
Pokrivalo: poliamid in/ali poliester (glejte tekstilno etiketo)

(SK) Návod na použitie vášho nového kompresného návleku na lýtko/píšťalu Rehband – 106*, 1163* (7760*)

* rôzne farby, veľkosti, hrúbky, strany

Funkcia
Poskytuje oporu, kompresiu a teplo na píšťale/lýtku Upravuje krvný obeh, zmierňuje tlak a zlepšuje koordináciu svalov v danej oblasti. Pomáha pri športových výkonoch počas aj po cvičení.

Použitie
1) Návlek natiahnite na lýtko.
2) Utiahnite zapínania na suchý zips vpredu podľa potreby (1163*, 7760*).

Dôležité informácie
1) Tento produkt používajte opatrne a len na stanovený účel. Nevykonávajte žiadne zmeny na produkte.
2) Ak máte otázky o používaní, kontaktujte miestneho predajcu.
3) Doba používania SBR/neoprénových produktov nesmie presiahnuť 3-4 hodiny.
4) Ak máte alergiu na teplo, odporúčame používať produkty, ktoré neobsahujú neoprén.
5) Produkt udržiavajte mimo dosahu otvoreného ohňa, žeravého uhlia a ďalších zdrojov tepla. nevystavujte teplotám nad 120 °C/ 248 °F.
6) Ak už produkt nie je funkčný, je opotrebovaný alebo poškodený, už ho ďalej nepoužívajte.

Pokyny na čistenie
1) Perte v teplej vode pri teplote 40 °C (104 °F) s podobnými farbami.
2) Použite vrecúško alebo sieťku na pranie.
3) Natiahnite produkt, kým je mokrý, a nechajte usušiť.
4) Produkt pravidelne čistite podľa pokynov na ošetrenie uvedené na štítku produktu.
5) Zalepte všetky suché zipsy (1163*, 7760*).
6) Výrobky so suchým zipsom vyžadujú príležitostné odstránenie nečistôt/prachu.

Voľba veľkosti
1) Odmerajte si veľkosť podľa pokynov na obale.
2) Zistite veľkosť bandáže (pozrite tabuľku veľkostí).

Likvidácia
Produkt zlikvidujte v súlade s národnými predpismi.

Materiál
Výplň: SBR/neoprén (pozri textilný štítok)
Vrchná časť: polyamid a/alebo polyester (pozri textilný štítok)

(IS) Hvernig þú átt að nota þinn nýja Rehband kálfa-/sköflungastuðninginn –106*, 1163* (7760*)

*Ólíkir litir, stærðir, þykkt, hliðar

Eiginleikar
Veitir stuðning, aðhald og vermir sköflung og kálfa. Eykur blóðflæði, léttir á þrýstingi og bætir samhæfingu vöðva á svæðinu. Eykur stöðugleika og stuðning við íþróttaiðkanir, bæði við iðkun og fyrir og eftir æfingar.

Notkun
1) Setjið hólkinn á kálfann.
2) Spennið hæfilega riflásana að framan (1163*, 7760*).

Mikilvægar upplýsingar
1) Notaðu þessa vöru með aðgát og aðeins í ætluðum tilgangi. Ekki gera neinar óviðeigandi breytingar á vörunni.
2) Hafir þú einhverjar spurningar varðandi notkun vörunnar skaltu hafa samband við nálægan söluaðila.
3) Ekki vera í vörum með SBR/neópren-gervigúmmí í meira en 3-4 tíma án hlés.
4) Sértu líkleg(ur) til að fá hitaofnæmi er ekki ráðlegt að nota vörur sem innihalda SBR/neópren-gervigúmmí.
5) Haltu vörunni frá opnum eldi, glóð og öðrum hitauppsprettum. Forðast hita yfir 120 °C/248 °F.
6) Ekki halda áfram að nota vöru sem er ekki lengur í lagi, eða er orðin slitin eða skemmd.

Þvottaleiðbeiningar
1) Þvoðu við 40 °C (104 °F) með svipuðum litum.
2) Notaðu þvottaskjóðu eða -net.
3) Teygðu á vörunni á meðan hún er blaut og leyfðu henni að þorna.
4) Þrífðu vöruna reglulega í samræmi við umhirðuleiðbeiningar á miðanum í vörunni.
5) Festu alla franska rennilása (1163*, 7760*).
6) Nauðsynlegt er að þrífa óhreinindi/ryk af og til af vörum með frönskum rennilás.

Val á stærð
1) Framkvæmdu mælingar eftir leiðbeiningum á pakkanum.
2) Ákvarðaðu stærð spelkunnar (sjá stærðarkort).

Förgun
Fargaðu vörunni í samræmi við landslög.

Efni
Frauð: SBR/gervigúmmí (sjá þvottamerki)
Hlíf: pólýamíð og/eða pólýester (sjá þvottamerki)

(UK) Як користуватись новим гомілковим чи литковим бандажем Rehband – 106*, 1163* (7760*)

* різні кольори, розміри, товщина, сторони

Призначення
Підтримує, стягує та зігріває гомілку й литку. Підвищує циркуляцію крові, знижує тиск, покращує координацію м'язів у відповідній зоні. стабілізує суглоб, допомагає у під час виконання спортивних вправ та відновлення після тренувань.

Застосування
1) Натягнути бандаж на литку.
2) Затягнути й застібнути липучки спереду (1163*, 7760*).

Важлива інформація
1) Використовуйте це виріб з обережністю і в точній відповідності з його призначенням. Не вносити в виріб зміни на свій розсуд.
2) Якщо у Вас є питання щодо застосування, обов'язково зв'яжіться з місцевим продавцем.
3) Не носіть вироби з SBR неопрену більш, ніж 3-4 години без перерви.
4) Ми не рекомендуємо Вам використовувати вироби, які містять SBR неопрен, якщо Ви схильні до алергії, яку викликає тепло.
5) Тримайте виріб якомога далі від відкритого полум'я, тліючого вугілля та інших джерел тепла. Уникайте температури понад 120 °C.
6) Припиніть використання виробу, який втратив свою функціональність, зношений або пошкоджений.

Інструкція з прання
1) Прати у теплій воді при 40 °C з речами схожого кольору.
2) Використовувати мішок для прання чи сітчастий мішок.
3) Розправити виріб поки він ще вологий, та дати висохнути на повітрі.
4) Регулярно прати виріб відповідно до інструкцій по догляду, зазначеними на етикетці.
5) Закрити всі застібки-липучки (1163*, 7760*).
6) Вироби з липучками слід час від часу очищати від бруду чи пилу.

Вибір розміру
1) Виконати виміри, як зазначено на упаковці.
2) Визначте розмір бандажа (див. Таблицю розмірів).

Утилізація
Утилізувати виріб відповідно до місцевих правовими актами.

Склад
Піноматеріал: бутадієн-стирольний-качук/неопрен (див. текстильний ярлик)
Зовнішній шар: поліамід і/або поліестер (див. текстильний ярлик).

(MT) Kif għandek tuża l-komma tal-pexxun ta' riġlejk/qasba ta' sieqek il-ġdida tiegħek ta' Rehband – 106*, 1163* (7760*)

*Kuluri, daqsijiet, ħxuna u naħat differenti

Funzjoni
Jagħti sostenn, kompressjoni u sħana lill-pexxun ta' riġlejk u l-qasba ta' sieqek. Iżid iċ-ċirkolazzjoni tad-demm, itaffi l-pressjoni u jtejjeb il-koordinazzjoni tal-muskoli f'dik il-parti. Jipprovdi stabbilizzazzjoni u jassisti fil-prestazzjoni atletika u fl-irkupru, kemm matul kif ukoll wara l-eżerċizzju.

Applikazzjoni
1) Lgbed is-sostenn sal-pexxun ta' riġlejk.
2) Issikka l-qfieli tal-velkro fuq quddiem kif meħtieġ (1163*, 7760*).

Tagħrif importanti
1) Uża dan il-prodott b'attenzjoni u għall-iskop li huwa maħsub għalih biss. Twettaqx bidliet mhux xierqa għall-prodott.
2) Jekk għandek xi mistoqsijiet dwar l-applikazzjoni tiegħu, jekk jogħġbok ikkuntattja n-negozjant lokali.
3) Tilbisx prodotti li fihom SBR/neoprene għal iżjed minn 3-4 sigħat mingħajr interruzzjoni.
4) Nirrakkomandaw li ma tużax il-prodott li fih SBR/neoprene jekk issofri minn allerġija għas-sħana.
5) Żomm il-prodott 'il bogħod minn fjammi mikxufin, faħam jew għuda taqbad u sorsi oħrajn ta' sħana. Evita temperaturi 'l fuq minn 120°C/ 248°F.
6) Tkomplix tuża prodott li ma għadux tajjeb għall-użu tiegħu, jew li huwa mherri jew bil-ħsara.

Istruzzjonijiet għall-Ħasil
1) Aħsel f'ilma sħun f'40 °C (104 °F) ma' kuluri simili.
2) Uża borża jew xibka tal-ħasil tal-ħwejjeġ.
3) Ġebbed il-prodott waqt li jkun imxarrab u ħallih jinxef bl-arja.
4) Naddaf il-prodott regolarment skont l-istruzzjonijiet fuq it-tikketta dwar kif tieħu ħsieb il-prodott.
5) Agħlaq il-qfieli kollha tal-velkro (1163*, 7760*).
6) Prodotti bil-velkro ikollhom bżonn li l-ħmieġ/trab jitneħħa kull tant żmien.

Kif tagħżel id-daqs
1) Kejjel skont l-istruzzjonijiet fuq il-pakkett.
2) Iddetermina d-daqs tas-support (ara ċ-ċart tad-daqsijiet).

Rimi
Armi l-prodott skont ir-regolamenti nazzjonali.

Materjal
Fowm: SBR/neoprene (ara t-tikketta tat-tessut)
Qoxra: poliamide u/jew poliester (ara t-tikketta tat-tessut)

(BG) Как да използвате Вашата нова превръзка за прасец и пищял Rehband –106*, 1163* (7760*)

*различни цветове, размери, дебелина, страни

Функция
Придава опора, притискане и топлина на прасеца и пищяла, увеличава циркулацията на кръвта, облекчава натиска и подобрява координацията на мускулите в областта. Осигурява стабилизиране и помага при физически упражнения и при възстановяване по време и след упражнения.

Приложение
1) Изтеглете опората до прасеца.
2) Затегнете стяжките от велкро в предната част според нуждите (1163*, 7760*).

Важна информация
1) Използвайте този продукт внимателно и само по предназначение. Не правете никакви неправомерни промени по продукта.
2) Ако имате някакви въпроси относно начина на поставяне, моля, свържете се с местния дилър.
3) Не носете продукти, съдържащи синтетични/неопренови материи, за повече от 3-4 часа без прекъсване.
4) Съветваме ви да не използвате продукт, който съдържа синтетични/неопренови материи, в случай на топлинна алергия.
5) Съхранявайте продукта далеч от открити пламъци, искри и други източници на топлина. Избягвайте температура над 120 °C/248 °F.
6) Не продължавайте да използвате продукт, който вече не е функционален, или е износен или повреден.

Инструкции за пране
1) Перете с топла вода при 40°C (104°F) с подобни цветове.
2) Използвайте торбичка за пране или мрежа.
3) Разпънете продукта, докато е мокър и го оставете да изсъхне на въздух.
4) Почиствайте продукта редовно в съответствие с инструкциите на етикета за употреба на продукта.
5) Затегнете всички велкро лепенки (1163*, 7760*).
6) Продуктите с велкро закопчаване изискват периодично почистване от прах и замърсявания.

Избор на размер
1) Измерете както е показано на опаковката.
2) Определете размера на протектора (вижте таблицата с размери).

Изхвърляне
Изхвърлете продукта в съответствие с националните разпоредби.

Материал
Пяна: SBR / неопрен (виж текстилния етикет)
Покритие: полиамид и/или полиестер (виж текстилния етикет)

REHBAND LIMITED
CY, 8876, Paphos, Kinousa, Kinousa
info@rehband.com • www.rehband.com

How to use your new Rehband Shin/Calf Sleeve – 106*, 1163* (7760*)

*different colors, sizes, thicknesses, sides

(TR) Yeni Rehband baldır/kavalkemiği desteğinizi kullanma rehberi – 106*, 1163* (7760*)

*farklı renkler, boyutlar, kalınlıklar, kenarlar

İşlevi
Baldır ve kavalkemiğinde destekli sıkılaştırma ve sıcaklık sağlar. Bölgede kan dolaşımını arttırır, baskıyı azaltır ve kas koordinasyonunu arttırır. Denge sağlar ve atletik performansa yardımcı olurken egzersiz sırasında ve sonrasında toparlanmaya yardımcı olur.

Uygulama
1) Desteği baldıra kadar çekin.
2) Velktro bantları ön kısımda gerektiği şekilde sıkın (1163*, 7760*).

Önemli Bilgiler
1) Bu ürünü lütfen dikkatle ve amacına uygun olarak kullanın. Ürün üzerinde uygunsuz değişiklikler yapmayın.
2) Ürünün kullanımı hakkındaki sorularınız için lütfen yerel tedarikçiniz.
3) SBR/neopren içeren ürünü, aralıksız olarak 3-4 saatten fazla kullanmayın.
4) Isı alerjisine eğiliminiz varsa SBR/neopren içeren ürün kullanmamanızı tavsiye ederiz.
5) Ürünü açık alevlere, közlere ve diğer ısı kaynaklarına yaklaştırmayın. 120 °C/248 °F üzeri ısılardan uzak tutun.
6) İşlevini yitirmiş, eskimiş veya hasar görmüş bir ürünü kullanmayı sürdürmeyin.

Yıkama Talimatları
1) 40 °C (104 °F) sıcaklıktaki ılık suda, benzer renklerle yıkayın.
2) Çamaşır filesi veya ağı kullanın.
3) Ürünü ıslakken yayarak açın ve havayla kuruması için bırakın.
4) Ürünü, ürün bakım etiketinde yer alan bakım talimatlarına uygun şekilde, düzenli olarak temizleyin.
5) Tüm cırt cırt bantları kapatın (1163*, 7760*).
6) Velkro bantlara sahip ürünlerde arada sırada kir/toz temizliği yapılmalıdır.

Beden seçimi
1) Ambalajda bulunan adımları takip ederek ölçüleri alın.
2) Desteğin bedenini belirleyin (bkz. beden tablosu).

İmha
Ürünü, ulusal düzenlemelere uygun olarak imha edin.

Malzeme
Köpük: SBR/neopren (etikete bakın)
Kılıf: poliamid ve/veya polyester (etikete bakın)

(BS) Kako koristiti novu Rehband navlaku za list/potkoljenicu – 106*, 1163* (7760*)

* različite boje, veličine, debljine, strane

Funkcija
Pruža podršku, kompresiju i toplotu listu i potkoljenici. Poboljšava cirkulaciju krvi, ublažava pritisak i poboljšava koordinaciju mišića na određenom mjestu. Stabilizira list/potkoljenicu i pomaže kod sportskih aktivnosti i oporavka mišića tokom i nakon vježbanja.

Primjena
1) Navucite navlaku na potkoljenicu.
2) Zategnite sprijeda čičak-zatvarače koliko je potrebno (1163*, 7760*).

Važne informacije
1) Koristite ovaj proizvod pažljivo i samo za njegovu namjenu. Nemojte praviti nikakve neodgovarajuće promjene na proizvodu.
2) Ako imate pitanja u vezi primjene, obratite se lokalnom dobavljaču.
3) Ne nosite proizvode sa SBR/neoprenom na više od 3-4 sata bez prekida.
4) Savjetujemo Vam da ne koristite proizvod koji sadrži SBR/neopren u slučaju da ste alergični na toplinu.
5) Držite dalje od otvorenog plamena, žeravice i drugih izvora topline. Izbjegavajte temperature iznad 120 ° C / 248 ° F.
6) Nemojte nastaviti koristit proizvod koji više nije funkcionalan ili koji je istrošen ili oštećen.

Upute za pranje
1) Perite u toploj vodi na 40 °C (104 °F) sa sličnim bojama.
2) Koristite vrećicu ili mrežu za veš.
3) Rastegnite proizvod dok je mokar i ostavite da se osuši na zraku.
4) Čistite uređaj redovno prema uputama za njegu na etiketi proizvoda.
5) Pričvrstite sve čičak trake (1163*, 7760*).
6) Proizvodi sa čičak zatvaračima zahtijevaju povremeno uklanjanje prljavštine/prašine.

Odabir veličine
1) Obavite mjerenja u skladu sa uputama na pakiranju.
2) Odredite veličinu potpore (vidi veličinu grafikona).

Odlaganje
Odložite proizvod u skladu s nacionalnim propisima.

Materijal
Pjena: SBR/neopren (vidi etiketu)
Omotač: poliamid i/ili poliester (vidi etiketu)

(JA) 新しい Rehband 脹脛/脛スリーブ – 106*, 1163* (7760*) の使い方

*異なる色、サイズ、厚さ、サイド

機能
脛および脹脛を支え、圧縮および加温します。血液の循環をよくして圧力を緩和し、その部位の筋肉協応性を改善します。エクササイズの最中および後のどちらでも、運動パフォーマンスおよび回復をサポートします。

使い方
1) サポートを脹脛まで引き出します。
2) 必要に応じて、正面の Velcro ファスナーを締め付けます。(1163*, 7760*)。

重要な情報
1) 本製品は慎重に使用し、意図された目的のためにのみ使用してください。製品に不適切な変更を加えないでください。
2) 適用に関する質問がある場合は、お近くの販売店または。
3) 3〜4時間以上継続して、SBR /ネオプレン製の本製品を着用しないでください。
4) 熱アレルギーを起こす傾向がある場合は、SBR /ネオプレンを含む製品を使用しないことをお勧めします。
5) 直火、残り火、他の熱源から離して保管してください。120°C/ 248°Fを超える温度を避けてください。
6) 機能しなくなったり、磨耗したり破損したりした製品を使用し続けないでください。

洗濯表示
1) 類似した色のものと共に40°C (104°F) のぬるま湯で洗ってください。
2) ランドリーバッグまたはネットを使用してください。
3) 濡れた状態で製品を伸ばし、エアードライしてください。
4) 製品取り扱い表示ラベルの注意事項に従って、製品を定期的に洗浄してください。
5) すべてのベルクロクロージャ (1163*, 7760*) を締めてください。
6) Velcro ファスナーが付いた製品は、ときどき汚れ/埃を取り除く必要があります。

サイズの選択
1) パッケージ上に記載されている指示に従って測定してください。
2) サポートのサイズを決定してください（サイズ表を参照）。

廃棄
国の法律に従って廃棄してください。

素材
フォーム: SBR/ネオプレン (繊維ラベル参照)
カバー: ポリアミドおよび/またはポリエステル (繊維ラベル参照)

(ID) Cara menggunakan Rehband calf/shin sleeve – 106*, 1163* (7760*) baru Anda

*ragam warna, ukuran, ketebalan, sisi

Fungsi
Memberikan dukungan, tekanan, dan kehangatan pada tulang kering dan betis. Meningkatkan peredaran darah, melegakan tekanan dan meningkatkan koordinasi otot di area tersebut. Memberikan kestabilan, dan membantu kinerja atletik, serta dalam masa penyembuhan, baik selama maupun setelah latihan.

Penggunaan
1) Tarik penjepit ke atas betis.
2) Kencangkan pengencang Velcro di bagian depan sebagaimana diperlukan (1163*, 7760*).

Informasi Penting
1) Gunakan produk ini dengan hati-hati dan hanya untuk tujuan yang telah ditetapkan. Jangan melakukan perubahan yang tidak tepat apa pun terhadap produk.
2) Jika anda memiliki pertanyaan seputar aplikasi, silakan hubungi dealer lokal atau pemberi resep (dokter).
3) Jangan menggunakan produk bersama SBR/neoprena secara terus-menerus selama lebih dari 3-4 jam.
4) Kami menganjurkan anda untuk tidak menggunakan produk yang mengandung SBR/neoprena jika memiliki kecenderungan alergi terhadap panas.
5) Jauhkan produk dari kobaran api terbuka, bara dan sumber panas lainnya. Hindari temperatur di atas 120 °C/ 248 °F.
6) Hentikan penggunaan produk yang sudah tidak berfungsi baik, robek atau rusak.

Petunjuk Pencucian
1) Cuci dengan air hangat pada temperatur 40 °C (104 °F) dengan pakaian lain yang memiliki warna serupa.
2) Gunakan kantong atau jaring pengaman cucian.
3) Rentangkan produk di saat basah dan biarkan mengering.
4) Bersihkan produk secara berkala sesuai petunjuk perawatan yang tertera pada label petunjuk perawatan.
5) Kencangkan semua tali pengikat velcro (1163*, 7760*).
6) Produk dengan pengikat velcro memerlukan pembersihan kotoran/debu berkala.

Pemilihan ukuran
1) Lakukan pengukuran sesuai petunjuk pada kemasan.
2) Tentukan ukuran yang didukung (lihat tabel ukuran).

Pembuangan
Pembuangan produk sesuai dengan peraturan nasional.

Bahan
Busa: SBR/neoprene (lihat label tekstil)
Penutup: poliamida dan/atau poliester (lihat label tekstil)

(TH) วิธีใช้ปลอกสวมหน้าแข่งและน่อง Rehband ใหม่ รุ่น 106*, 1163* (7760*)

*สี ขนาด ความหนา และด้านต่าง ๆ

ฟังก์ชันการทำงาน
ให้การรองรับ บีบรัด และให้ความอบอุ่นแก่หน้าแข้งและน่อง เพิ่มการหมุนเวียนของเลือด ระบายแรงกดและปรับปรุงการประสานของกล้ามเนื้อในบริเวณที่ใช้ ให้การทรงตัว และช่วยในด้านสมรรถนะการเล่นกีฬาและในการฟื้นสภาพทั้งในระหว่างและหลังออกกำลังกาย

การใช้งาน
1) ดึงอุปกรณ์รองรับขึ้นไปสูงสุดน่อง
2) ยึดแถบรัด Velcro ที่ด้านหน้าให้แน่นตามที่จำเป็น (1163*, 7760*).

ข้อมูลสำคัญ
1) ใช้ผลิตภัณฑ์นี้ด้วยความระมัดระวังและใช้สำหรับวัตถุประสงค์ที่กำหนดไว้เท่านั้น ห้ามทำการดัดแปลงที่ไม่เหมาะสมใดๆกับผลิตภัณฑ์
2) หากคุณมีคำถามเกี่ยวกับการใช้งาน กรุณาติดต่อตัวแทนจำหน่ายใกล้บ้านของ
3) ห้ามสวมใส่ผลิตภัณฑ์ที่มี SBR/neoprene เป็นเวลามากกว่า 3-4 ชั่วโมงติดต่อกัน
4) เราขอแนะนำคุณไม่ให้ใช้ผลิตภัณฑ์ที่มี SBR/neoprene หากว่ามีแนวโน้มเป็นภูมิแพ้อากาศร้อน
5) เก็บผลิตภัณฑ์ให้ห่างจากเปลวไฟ ถ่านที่ยังไม่มอด หรือแหล่งความร้อนอื่นๆ หลีกเลี่ยงอุณหภูมิสูงกว่า 120°C/ 248°F
6) ห้ามใช้ผลิตภัณฑ์ที่ไม่สามารถใช้การได้ หรือที่ฉีกขาดหรือเสียหาย

คำอธิบายการซักล้าง
1) ซักล้างในน้ำอุ่นที่อุณหภูมิ 40 °C (104°F) พร้อมกับผ้าสีเดียวกัน
2) ใช้ถุงหรือตาข่ายซักผ้า
3) ยืดผลิตภัณฑ์ในขณะที่เปียกและผึ่งลมให้แห้ง
4) ทำความสะอาดผลิตภัณฑ์เป็นประจำตามคำอธิบายการดูแลรักษาบนฉลากการดูแลรักษาผลิตภัณฑ์
5) ติดแถบตีนตุ๊กแกทั้งหมด (1163*, 7760*).
6) ผลิตภัณฑ์นี้มีตัวยึดแถบ Velcro ที่จะต้องขจัดสิ่งสกปรก/ฝุ่นเป็นครั้งคราว

การเลือกขนาด
1) ทำการวัดตามที่อธิบายบนบรรจุภัณฑ์
2) กำหนดขนาดของตัวพยุง (ดูตารางขนาด)

การกำจัด
กำจัดผลิตภัณฑ์ตามกฎระเบียบของชาติ

วัสดุ
โฟม: SBR/นีโอปรีน (ดูที่ฉลากผ้า)
ส่วนด้านหน้า: โพลีเอไมด์และ/หรือโพลีเอสเทอร์ (ดูที่ฉลากผ้า)

(ZH) 如何使用新的 Rehband 小腿护腿-106*, 1163* (7760*)

***不同的颜色、尺寸、厚度、侧面**

功能
为小腿和胫骨提供支撑、压迫和保暖。增加血液循环，缓解压力，改善局部肌肉协调。稳定，协助提高运动表现，帮助运动过程中和运动后恢复。

使用方法
1) 将护腿拉到小腿上。
2) 根据需要在前方固定魔术贴
(1163*, 7760*)。

重要信息
1）使用此产品时要小心，仅能用于预期使用目的。不要对产品进行任何不当改变。
2）如果您有关于应用方面的问题，请联系您的当地经销商。
3）不要连续穿戴含有丁苯橡胶/氯丁橡胶的产品超过3-4小时。
4）我们建议您在有热过敏倾向时不要使用含有丁苯橡胶/氯丁橡胶的产品。
5）使产品远离明火、灰烬或其它热源。避免温度高于120°C/ 248°F。
6）不要继续使用功能失效、磨损或损坏的产品。

洗涤说明
1）40 °C （104°F）水温洗涤，近色可共洗。
2）使用洗衣袋或网。
3）在湿的状态下伸展产品，使其风干。
4）按照产品使用须知标签上的使用说明定期清洁产品。
5）扣紧所有维可牢闭合处（1163*, 7760*）。
6) 带魔术贴的产品需要定期去污/除尘。

尺寸选择
1）按照包装上的说明进行测量。
2）确定支撑的尺寸（见尺寸表）。

处理
按照国家规定对产品进行处理。

材料
泡沫：丁苯橡胶/氯丁橡胶（见布标）
覆盖物：聚酰胺和/或聚酯（见布标）

(AR) طريقة استخدام كم ربلة الساق / مقدمة الساق - 106*، 1163* (7760*)

*ألوان ومقاسات ودرجات سُمك وجوانب مختلفة

وظيفة الدعامة
تساعد في دعم وضغط وتدفئة ربلة الساق وقصبة الساق. تزيد حركة دوران الدم وتخفف الضغط وتحسن تناسق العضلات في تلك المنطقة.

الاستخدام
1) اسحب الدعامة لأعلى إلى أن تصل إلى ربلة الساق.
2) اربط مُثبتات الفيلكرو من الأمام حسب الضرورة (1163*, 7760*).

معلومات هامة
1) استخدم هذا المنتج بعناية ولغرضه المنوط به فقط. لا تقم بأية تغييرات غير ملائمة لهذا المنتج.
2) إن كانت لديك أية أسئلة تتعلق بكيفية الاستخدام، فيرجى الاتصال بالبائع المحلي الخاص بك.
3) يجب ألا تتخطى مدة ارتداء منتج يحتوي على ستايرين بوتادين المطاط/المطاط الاصطناعي 3-4 ساعات متواصلة.
4) إن كنت مصابًا بحساسية الحرارة، فننصحك باستخدام منتج لا يحتوي على ستايرين بوتادين المطاط/المطاط الاصطناعي.
5) احفظ المنتج بعيدًا عن اللهب المكشوف والجمر وأية مصادر حرارة أخرى. تجنب درجات الحرارة التي تتخطى 120 درجة مئوية أو 248 درجة فهرنهايت.
6) لا تستمر في استخدام منتج قد أصبح لا يعمل أو باليًا أو تالفًا.

إرشادات الغسيل
1) اغسل عند درجة حرارة 40 مئوية (104 فهرنهايت) مع ألوان مماثلة.
2) استخدم كيس أو شبكة غسيل.
3) افرد المنتج عندما يكون رطبًا ودعه يجف في الهواء.
4) نظف المنتج بانتظام باتباع إرشادات العناية الموجودة بملصق الرعاية الخاص بالمنتج.
5) اغلق كل لاصقات فيلكرو (1163*, 7760*).
6) تتطلب المنتجات التي تحتوي على لواصق فيلكرو إزالة الأوساخ / الأتربة في بعض الأحيان.

تحديد المقاس
1) قم بالقياسات بالطريقة الموجودة على العبوة.
2) حدد مقاس الدعامة (انظر الرسم الخاص بالمقاسات).

التخلص من المنتج
تخلص من المنتج وفقًا للوائح القومية.

المواد
فوم: مطاط ستايرين البوتاديين / نيوبرين (ارجع إلى الملصق الخاص بالمنسوجات)
الغطاء: بولي أميد و / أو بوليستر (ارجع إلى الملصق الخاص بالمنسوجات)

REHBAND LIMITED
CY, 8876, Paphos, Kinousa, Kinousa
info@rehband.com • www.rehband.com